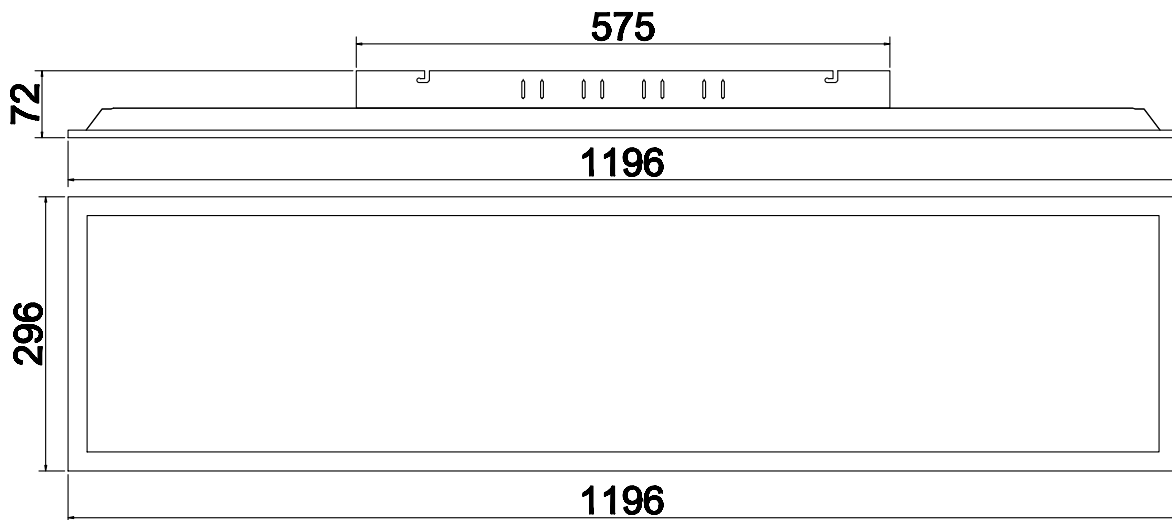


## 9956156

36W LED / 40W Total  
incl. 3x LED Board: L9002898  
230V ~ 50Hz



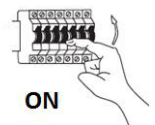
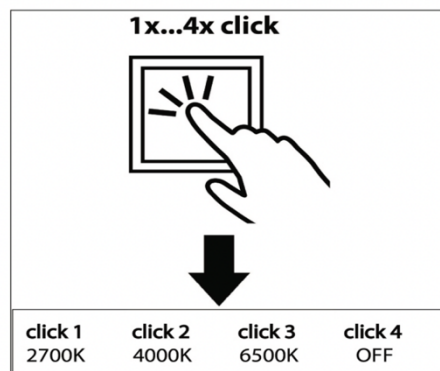
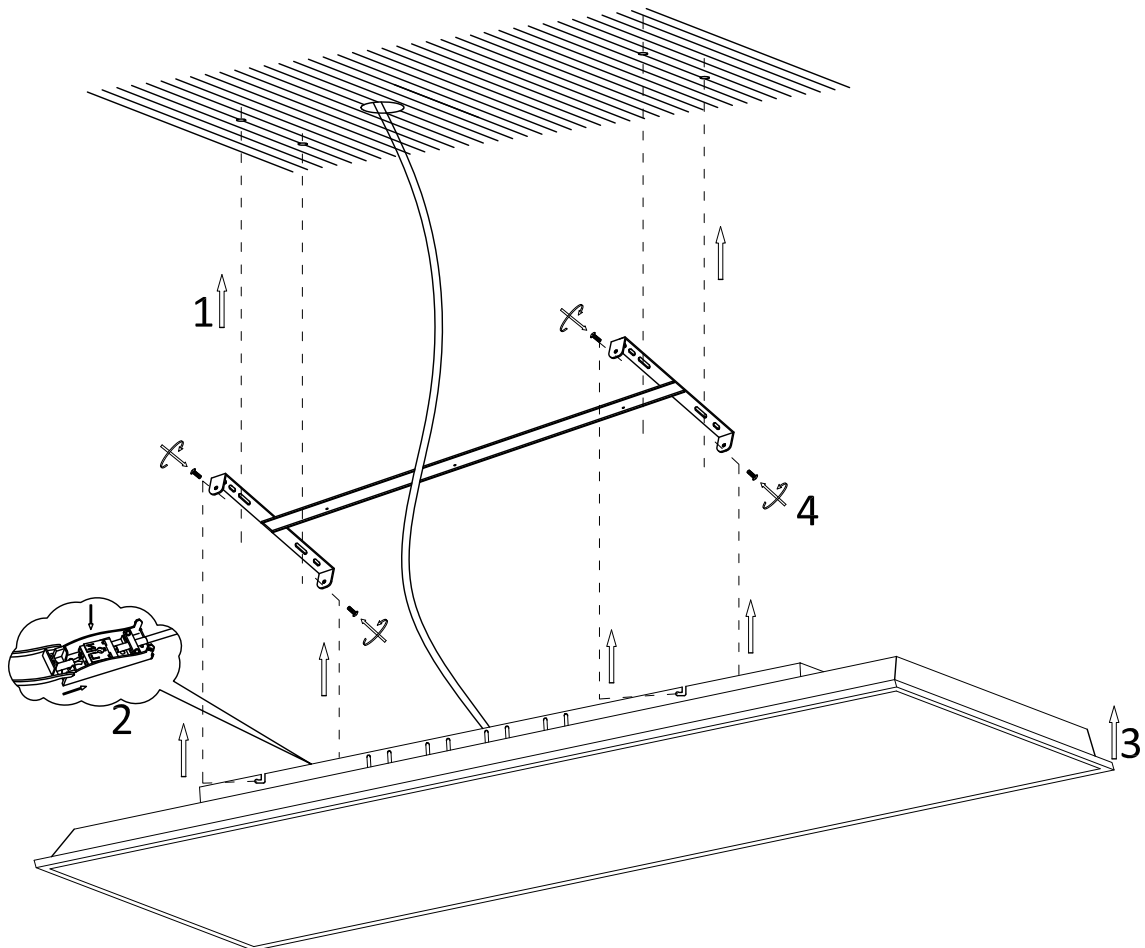
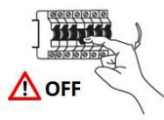
Maßeinheit/Unit of measure/ Unité de mesure: mm

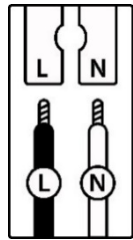
### (DE) Bestimmungsgemäße Verwendung

(EN) Intended use | (FR) Utilisation conforme | (NL) Beoogd gebruik | (PL) Stosowanie zgodnie z przeznaczeniem | (NO) Riktig bruk | (DK) Korrekt brug  
(SE) Avsedd användning | (FI) Määräystenmukainen käyttö | (IT) Impiego appropriato | (ES) Uso prescrito | (CZ) Použití v souladu s určením  
(PT) Utilização correta | (GR) Ενδεδειγμένη χρήση | (SK) Predpokladané použitie | (EE) Eeldatav kasutus | (LV) Paredzama lietojums  
(LT) Numatomas naudojimas | (RO) Utilizare intenționată | (SI) Predvidena uporaba | (HR) Namjenska upotreba | (HU) Tervezett felhasználás  
(BG) предназначена употреба | (AL) Përdorimi i parashikuar | (MK) Предвидена употреба | (TR) Amaçlı kullanım | (UK) Призначене використання  
(BA,ME,RS) Namjenska upotreba

|      |                                                                   |      |                                                                         |
|------|-------------------------------------------------------------------|------|-------------------------------------------------------------------------|
| (DE) | Ortsfeste Verwendung als Deckenleuchte im Innenbereich            | (GB) | Provided for stationary indoor use on ceilings                          |
| (FR) | Installation fixe en tant que plafonnier à l'intérieur            | (NL) | Vast gebruik als plafondlamp binnenshuis                                |
| (PL) | Do montażu stacjonarnego jako lampa sufitowa do wnętrz            | (NO) | Til stasjonært bruk som taklampe innendørs                              |
| (DK) | Til stationær brug som loftlampe indendørs                        | (SE) | Används som fast taklampa inomhus                                       |
| (FI) | Kiinteä käyttö sisätilojen kattovalaisimena                       | (IT) | Impiego fisso come plafoniera in ambienti interni                       |
| (ES) | Empleo fijo como lámpara de techo en interiores                   | (CZ) | Stacionární použití jako stropní svítidlo v interiéru                   |
| (PT) | Aplicação fixa como luminária de teto em interiores               | (GR) | Σταθερή χρήση ως φωτιστικό οροφής σε εσωτερικό χώρο                     |
| (SK) | Pevné použitie ako stropné svietidlo v interiéri                  | (BG) | Постоянна употреба като таванно осветително тяло във вътрешни помещения |
| (EE) | Laepaigaldatava sisevalgusti statsionaarne kasutamise             | (LV) | Pastāvīga izmantošana kā griestu gaismeklis iekšelpās                   |
| (LT) | Stacionarus naudojimas kaip lubų šviestuvų viduje                 | (RO) | Utilizare fixă ca plafonieră în interior                                |
| (SI) | Stalna uporaba kot stropna svetilka v notranjosti                 | (HR) | Stalna upotreba kao stropna svjetiljka u unutrašnjosti                  |
| (HU) | Állandó használat mint mennyezetre szerelhető belső világítóttest | (AL) | I ofruar për përdorim të brendshëm të stacionar në tavan                |
| (MK) | Обезбедено за стационарна употреба на тавани внатре               | (TR) | Tavanlarda sabit iç mekan kullanımı için sağlanmış                      |
| (UK) | Забезпечено для стаціонарного внутрішнього використання на стелях | (BA) | Osigurano za stacionarnu unutarnju upotrebu na plafonima                |
|      |                                                                   | (ME) |                                                                         |
|      |                                                                   | (RS) |                                                                         |

| (DE) Lieferumfang<br>(EN) Package contents   (FR) Contenu de la livraison   (NL) Bij de levering inbegrepen   (PL) Zakres dostawy   (NO) Levering   (DK) Leveringsomfang<br>(SE) Leveransomfattning   (FI) Toimitussisältö   (IT) Fornitura   (ES) Volumen de suministro   (CZ) Rozsah dodávky   (PT) Material fornecido<br>(GR) Παραδοτέος εξοπλισμός   (SK) Obsah balenia   (EE) Pakendi sisu   (LV) Pakas saturs   (LT) Pakuotės turinys<br>(RO) Conținutul pachetului   (SI) Vsebina paketa   (HR) Sadržaj paketa   (HU) A csomag tartalma   (BG) обхват на доставката<br>(AL) Përmbajtja e dorëzimit   (MK) Содржина на испорака   (TR) Teslimat içeriği   (UK) Зміст доставки   (BA,ME,RS) Sadržaj isporuke |                                                                             |                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| (DE) 1 Deckenleuchte<br>Montagematerial<br>Montageanleitung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (GB) 1 Ceiling lamp<br>Installation hardware<br>Mounting instructions       | (FR) 1 Plafonnier<br>Matériel de montage<br>Instructions de montage             |
| (NL) 1 Plafondlamp<br>Monteringsmateriale<br>Montagehandleiding                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | (PL) 1 Lampa sufitowa<br>Elementy montażowe<br>Instrukcja montażu           | (NO) 1 Taklampe<br>Monteringsmateriale<br>Brukerveiledning                      |
| (DK) 1 Loftlampe<br>Monteringsmateriale<br>Brugervejledning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | (SE) 1 Taklampa<br>Monteringsmaterial<br>Monteringsanvisning                | (FI) 1 Kattovalaisin<br>Asennusmateriaali<br>Asennusohjeet                      |
| (IT) 1 Plafoniera<br>Materiale di montaggio<br>Istruzioni di montaggio                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (ES) 1 Lámpara de techo<br>Material de montaje<br>Instrucciones de montaje  | (CZ) 1 Stropní svítidlo<br>Materiál pro montáž<br>Návod k montáži               |
| (PT) 1 Luminária de teto<br>Material de montagem<br>Instruções de montagem                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | (GR) 1 Φωτιστικό οροφής<br>Υλικό συναρμολόγησης<br>Οδηγίες συναρμολόγησης   | (SK) 1 stropné svietidlo<br>Inštalačný hardvér<br>Inštalačná príručka           |
| (BG) 1 таванно осветително тяло<br>материали за монтаж<br>инструкции за монтаж                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | (EE) 1 laevalgusti<br>Paigaldustarvikud<br>Paigaldusjuhend                  | (LV) 1 griestu gaismeklis<br>Instalācijas aparatūra<br>Uzstādīšanas instrukcija |
| (LT) 1 lubų šviestuvai<br>Montavimo aparatinė įranga<br>Montavimo instrukcija                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | (RO) 1 plafonieră<br>Hardware de instalare<br>Instrucțiuni de montare       | (SI) 1 stropna svetilka<br>Namestitvena strojna oprema<br>Navodila za montažo   |
| (HR) 1 stropna svjetiljka<br>Instalacijski hardver<br>Upute za montažu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (HU) 1 mennyezeti világítóttest<br>Telepítési hardver<br>Szerelési útmutató | (AL) 1 Lampa tavan<br>Materiali i montimit<br>Udhëzuesi i montimit              |
| (MK) 1 Плафонска лампа<br>Монтажен материјал<br>Упатство за монтажа                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | (TR) 1 Tavan lambası<br>Montaj malzemesi<br>Montaj kılavuzu                 | (UK) 1 Світильник на стелі<br>Монтажний матеріал<br>Інструкція з монтажу        |
| (BA) 1 Plafonska lampa<br>(ME) Montažni materijal<br>(RS) Uputstvo za montažu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                             |                                                                                 |





|          | (DE)                  | (EN)              | (FR)              | (NL)                    | (PL)            | (NO)               |
|----------|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------------|-----------------|--------------------|
| <b>L</b> | Stromführender Leiter | Live conductor    | Conducteur        | Spanning-voerende draad | Przewód prądowy | Strømførende leder |
| <b>N</b> | Neutralleiter         | Neutral conductor | Conducteur neutre | Nulleider               | Przewód zerowy  | Nøytralleder       |

|          | (DK)               | (SE)                | (FI)        | (IT)                      | (ES)                   | (CZ)              |
|----------|--------------------|---------------------|-------------|---------------------------|------------------------|-------------------|
| <b>L</b> | Strømførende leder | Strömförande ledare | Virtajohdin | Conduttore sotto tensione | Conductor de corriente | Vodič pod napětím |
| <b>N</b> | Neutraller         | Neutralledare       | Nollajohdin | Conduttore neutro         | Conductor neutro       | Neutrální vodič   |

|          | (PT)            | (GR)                | (SK)            | (EE)         | (LV)                | (LT)                 |
|----------|-----------------|---------------------|-----------------|--------------|---------------------|----------------------|
| <b>L</b> | Condutor vivo   | Ρευματοφόρος αγωγός | Živý vodič      | Faasijuht    | Dzīvais vadītājs    | Gyvas dirigentas     |
| <b>N</b> | Condutor neutro | Ουδέτερος αγωγός    | Neutrálny vodič | Neutraaljuht | Neitrālais vadītājs | Neutrinis dirigentas |

|          | (RO)             | (SI)               | (HR)               | (HU)            | (BG)                     | (AL)               |
|----------|------------------|--------------------|--------------------|-----------------|--------------------------|--------------------|
| <b>L</b> | Conductor viu    | Živi dirigent      | Živi dirigent      | Élő vezető      | проводник под напряжение | Konduktor i gjallë |
| <b>N</b> | Conductor neutru | Nevtralni dirigent | Neutralni dirigent | Semleges vezető | нулев проводник          | Kondaktor neutral  |

|          | (MK)                | (TR)           | (UK)                  | (BA)(ME)(RS)        |
|----------|---------------------|----------------|-----------------------|---------------------|
| <b>L</b> | Жив кондуктор       | Canlı yönetici | Живий диригент        | Živi dirigent       |
| <b>N</b> | Неутрален проводник | Nötr iletken   | Нейтральный провідник | Neutralni provodnik |

## (DE) Verwendete Symbole

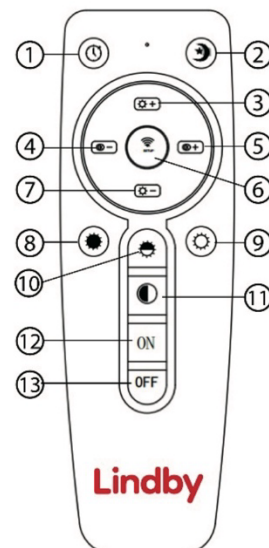
(EN) Safety Precautions | (FR) Symboles utilisés | (NL) Gebruikte symbolen | (PL) Stosowane symbole | (NO) Brukte symboler | (DK) Brugte symboler | (SE) Använda symboler | (FI) Käytetyt symbolit | (IT) Simboli usati | (ES) Símbolos empleados | (CZ) Použité symboly | (PT) Símbolos utilizados | (GR) Χρησιμοποιούμενα σύμβολα | (SK) Bezpečnostné opatrenia | (EE) Ohutusabinõud | (LV) Drošības pasākumi | (LT) Saugos priemonės | (RO) Măsuri de precauție | (SI) Varnostni ukrepi | (HR) Mjere opreza | (HU) Használt szimbólumok | (BG) Мерки за безопасност | (AL) Simbolet e përdorura | (MK) Користени симболи | (TR) Kullanılan semboller | (UK) Використовувані символи | (BA,ME,RS) Korišteni simboli

IP 20



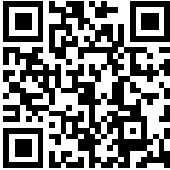
## Fernbedienung/ remote control/ Télécommande

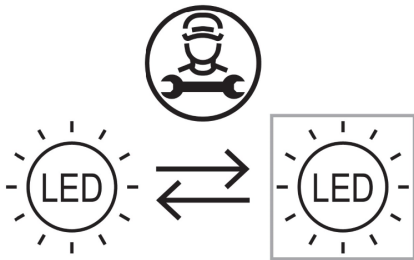
|    |                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | 15 Minuten Timer: Schalten Sie die Leuchte ein und drücken sie 1x die Taste. Das Licht flackert kurz wenn die Einstellung erfolgreich war. Sobald dieser Modus eingestellt ist, sollten keine weiteren Tasten gedrückt werden, da die Timer-Einstellung dann abgebrochen wird. |
| 2  | Nachtlichtmodus: Taste einmal drücken. Das Licht schaltet auf Warmweiß. Es stehen drei Modi zur Auswahl (Warmweiß, Neutralweiß, Kaltweiß)                                                                                                                                      |
| 3  | Helligkeit +                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 4  | CCT -                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 5  | CCT +                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 6  | Codierung der Fernbedienung: Schalten Sie die Leuchte ein und drücken Sie die Taste innerhalb von 3 Sekunden. Das Licht flackert 3x wenn die Codierung erfolgreich war.                                                                                                        |
| 7  | Helligkeit -                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 8  | Warmweiß                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 9  | Kaltweiß                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 10 | Neutralweiß                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 11 | 50% Helligkeit: Drücken Sie die Taste einmal, die Helligkeit verringert sich auf 50%. Wenn Sie die Taste erneut drücken, schaltet die Helligkeit wieder auf 100%                                                                                                               |
| 12 | EIN                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 13 | AUS                                                                                                                                                                                                                                                                            |

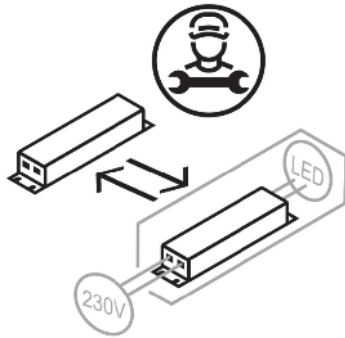


|    |                                                                                                                                                                                                                     |
|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | 15 minutes timer: turn on the lamp and press the button once. The lamp will flicker once if the setting is successful. Once you set the timing, you can't press the other button or it will cancel the timing mode. |
| 2  | Night light mode: press the button once, the light will switch to warm white night light. Night light cycle is warm white, neutral light, cool white                                                                |
| 3  | Brightness +                                                                                                                                                                                                        |
| 4  | CCT -                                                                                                                                                                                                               |
| 5  | CCT +                                                                                                                                                                                                               |
| 6  | Matching code: power on the lamp and press the button within 3 seconds. The lamp will flicker 3 times if the matching is successful                                                                                 |
| 7  | Brightness -                                                                                                                                                                                                        |
| 8  | Warm white                                                                                                                                                                                                          |
| 9  | Cold white                                                                                                                                                                                                          |
| 10 | Neutral light                                                                                                                                                                                                       |
| 11 | 50% Brightness: press the button once, the brightness will decrease to 50%. Then press the button again, the brightness will be 100%                                                                                |
| 12 | Power on                                                                                                                                                                                                            |
| 13 | Power off                                                                                                                                                                                                           |

|    |                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | Minuterie de 15 minutes: Allumez la lumière et appuyez une fois sur le bouton. Le voyant clignote brièvement lorsque le réglage a réussi. Dès que ce mode est défini, aucune autre touche ne peut être enfoncée car le réglage sera alors annulé. |
| 2  | Mode veilleuse: appuyez une fois sur le bouton. La lumière passe au blanc chaud. Il y a trois Modes à choisir (blanc chaud, blanc neutre, blanc froid)                                                                                            |
| 3  | luminosité +                                                                                                                                                                                                                                      |
| 4  | CCT -                                                                                                                                                                                                                                             |
| 5  | CCT +                                                                                                                                                                                                                                             |
| 6  | Codage de la télécommande: Allumez la lumière et appuyez sur le bouton dans les 3 secondes. La lumière clignote 3x si le codage a réussi.                                                                                                         |
| 7  | luminosité -                                                                                                                                                                                                                                      |
| 8  | Blanc chaud                                                                                                                                                                                                                                       |
| 9  | Blanc froid                                                                                                                                                                                                                                       |
| 10 | Blanc neutre                                                                                                                                                                                                                                      |
| 11 | Luminosité 50%: Appuyez une fois sur le bouton, la luminosité diminue à 50%. Si vous appuyez à nouveau sur le bouton, la luminosité reviendra à 100%.                                                                                             |
| 12 | MARCHE                                                                                                                                                                                                                                            |
| 13 | ARRÊT                                                                                                                                                                                                                                             |

| (DE) Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse D                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | QR                                                                                  | EAN                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| <p>(EN) This product contains a light source of energy efficiency class D</p> <p>(FR) Ce produit comprend une source de lumière de classe d'efficacité énergétique D</p> <p>(NL) Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse D</p> <p>(PL) Produkt ten zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej D</p> <p>(NO) Dette produktet inneholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse D</p> <p>(DK) Dette produkt indeholder en lyskilde af energieeffektklasse D</p> <p>(SE) Denna produkt innehåller en ljuskälla i energieffektivitetsklass D</p> <p>(FI) Tämä tuote sisältää energiatehokkuusluokan D valonlähteen</p> <p>(IT) Questo prodotto contiene una sorgente luminosa della classe di efficienza energetica D</p> <p>(ES) Este producto contiene una fuente de luz de la clase de eficiencia energética D</p> <p>(CZ) Tento výrobek obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti D</p> <p>(PT) Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética D</p> <p>(GR) Αυτό το προϊόν περιέχει μια φωτεινή πηγή ενεργειακής απόδοσης κλάσης D</p> <p>(SK) Tento výrobok obsahuje zdroj svetla triedy energetickej efektivity D</p> <p>(EE) See toode sisaldab energiatõhususklassi D valgusallikat</p> <p>(LV) Šis produkts satur enerģijas efektivitātes klases D gaismas avotu</p> <p>(LT) Šis gaminy turi energijos efektyvumo klasės D šviesos šaltinį</p> <p>(RO) Acest produs conține o sursă de lumină de clasă de eficiență energetică D</p> <p>(SI) Ta izdelek vsebuje svetlobni vir energijskega razreda D</p> <p>(HR) Ovaj proizvod sadrži izvor svjetlosti energetske učinkovitosti klase D</p> <p>(HU) Ez a termék egy D energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz</p> <p>(BG) Този продукт съдържа източник на светлина с клас на енергийна ефективност: D</p> <p>(AL) Ky produkt përmban një burim drite të klasës së efikasitetit të energjisë D</p> <p>(MK) Овој производ содржи извор на светлина од класа на енергетска ефикасност D</p> <p>(TR) Bu ürün, enerji verimliliği sınıfı D olan bir ışık kaynağı içerir</p> <p>(UK) Цей продукт містить джерело світла класу енергоефективності D</p> <p>(BA)(ME)(RS) Ovaj proizvod sadrži izvor svjetlosti energetske klase D</p> |  | <p>4251911784541</p> |

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>(DE) Durch einen Fachmann austauschbare Lichtquelle (nur LED).</p> <p>(EN) Replaceable (LED only) light source by a professional.</p> <p>(FR) Source de lumière remplaçable (LED uniquement) par un professionnel.</p> <p>(NL) Lichtbron (alleen led) te vervangen door een professional.</p> <p>(PL) Wymienne (tylko LED) źródło światła wykonane przez profesjonalistę.</p> <p>(NO) Utskiftbar (kun LED) lyskilde av en profesjonell.</p> <p>(DK) Udskiftelig lyskilde (kun LED), udskiftes af en elektriker.</p> <p>(SE) Ljuskälla (endast LED) utbytbar genom fackman.</p> <p>(FI) Ammatilainen voi vaihtaa vaihdettavan (vain LED) valonlähteen.</p> <p>(IT) Sorgente luminosa (solo LED) sostituibile da un professionista.</p> <p>(ES) Fuente de luz (solo LED) sustituible por un profesional.</p> <p>(CZ) Vyměnitelný (pouze LED) světelný zdroj odborníkem.</p> <p>(PT) Luz LED (apenas LED) substituível por um profissional.</p> <p>(GR) Η πηγή φωτός (μόνο LED) να αντικαθίσταται από επαγγελματία.</p> <p>(SK) Zdroj svetla (iba LED) vymeniteľný prostredníctvom odborníka.</p> <p>(EE) Spetsialisti poolt vahetata valgusallikas (ainult LED).</p> <p>(LV) Speciālista maināms gaismas avots (tikai LED).</p> <p>(LT) Specialisto keičiama šviesos šaltinis (tik LED).</p> <p>(RO) Sursă de lumină schimbabilă de către un specialist (doar LED).</p> <p>(SI) Svetlobni vir, ki ga lahko zamenja strokovnjak (samo LED).</p> <p>(HR) Izvor svjetlosti koji može zamijeniti stručnjak (samo LED).</p> <p>(HU) Szakember által cserélhető (csak LED) fényforrás.</p> <p>(BG) Светлинен източник, който може да се смени от специалист (само LED).</p> <p>(AL) Burim drite i zëvendësueshëm (LED vetëm) nga një profesionist.</p> <p>(MK) Изворот на светлина (само LED) се заменува од професионалец.</p> <p>(TR) Değiştirilebilir (yalnızca LED) ışık kaynağı bir profesyonel tarafından değiştirilir.</p> <p>(UK) Замінний (тільки LED) джерело світла замінюється фахівцем.</p> <p>(BA)(ME)(RS) Zamjenjiv (samo LED) izvor svjetlosti zamjenjuje profesionalac.</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



**(DE)** Durch einen Fachmann austauschbares Betriebsgerät.  
**(EN)** Replaceable control gear by a professional.  
**(FR)** Contrôleur remplaçable par un professionnel.  
**(NL)** Voorschakelapparatuur te vervangen door een professional.  
**(PL)** Wymienny układ sterujący przez profesjonalistę.  
**(NO)** Utskiftbar kontrollutstyr av en profesjonell.  
**(DK)** Udskiftelig igangsætter, udskiftes af en elektriker.  
**(SE)** Styrdon utbytbar genom fackman.  
**(FI)** Ammattilainen voi vaihtaa vaihdettavat ohjauslaitteet.  
**(IT)** Dispositivo di controllo sostituibile da un professionista.  
**(ES)** Dispositivo de control sustituible por un profesional.  
**(CZ)** Vyměnitelný předřadník odborníkem.  
**(PT)** Dispositivo de controlo substituível por um profissional.  
**(GR)** Ο εξοπλισμός ελέγχου να αντικαθίσταται από επαγγελματία.  
**(SK)** Predradník vymeniteľný prostredníctvom odborníka.  
**(EE)** Spetsialisti poolt vahetatav juhtseade.  
**(LV)** Speciālista maināma vadības iekārta.  
**(LT)** Specialisto keičiamas valdymo įrenginys.  
**(RO)** Aparat de comandă schimbabil de către un specialist.  
**(SI)** Nadomestna krmilna naprava, ki jo lahko zamenja strokovnjak.  
**(HR)** Zamjenjivi upravljački sklop koji može zamijeniti stručnjak.  
**(HU)** Szakember által cserélhető vezérlőszervezet.  
**(BG)** Уред, който може да се смени от специалист.  
**(AL)** Pajisje kontrolli e zëvendësueshme nga një profesionist.  
**(MK)** Заменлива контролна опрема од страна на професионалец.  
**(TR)** Profesyonel tarafından değiştirilebilir kontrol donanımı.  
**(UK)** Замінний контрольний пристрій фахівцем.  
**(BA)(ME)(RS)** Zamjenjiva kontrolna oprema od strane profesionalca.